



Les toutes dernières nouvelles à l'heure du déjeuner

Nos bureaux:
SUDBURY
102, rue
Durham
Tél. OS. 4-7591
ou OS. 4-7592
STURGFON FALLS
40, rue Queen
Tél. 1035

ÉDITION DU NORD

LE DROIT



Température: NUAGEUX
Max. (aujourd'hui) 85 Min. (cette nuit) 60

LABERGE
LUMBER

124, Louis, près Notre-Dame,
Sudbury, Ont.

Tél. OS. 5-8331

STATIONNEMENT
GRATUIT

47e année — No 190

OTTAWA, LUNDI, 17 AOUT 1959

Le numéro: 10 cents

Le congrès de l'ACELF débute demain à Sudbury

SUDBURY — Le 12e congrès annuel de l'Association canadienne des éducateurs de langue française (ACELF) débute demain, alors que près de 800 délégués venant de toutes les provinces du Canada se donnent rendez-vous à Sudbury, plus particulièrement au collège du Sacré-Coeur et à l'université.

Ce congrès de quatre jours sera l'événement de l'année du nord de l'Ontario, tant par le nombre de délégués que par le nombre de dignitaires ecclésiastiques et laïcs qui seront présents.

M. Roland Lalonde, président du comité local d'organisation, et son comité, ont passé en revue avec Mlle Cécile Rouleau, secrétaire générale de l'ACELF, tous les points du programme du congrès. On prévoit déjà que le 12e congrès, à Sudbury, sera le mieux réussi jusqu'ici.

Le conseil d'administration de l'ACELF, sous la présidence de M. Robert Gauthier, se réunit à 9 h. 30, demain matin, à l'Université de Sudbury. Les inscriptions des congressistes et la remise des insignes n'auront lieu qu'à 2 heures de l'après-midi au collège du Sacré-Coeur.

Exposition de l'ACELF
C'est à 4 h. 30 qu'aura lieu l'exposition de l'ACELF au collège du Sacré-Coeur. M. Robert Gauthier, président général, et le R. P. Guillaume Belcourt, s.j., vice-président de l'ACELF et président de l'exposition, présideront à la cérémonie inaugurale.

Une vingtaine de kiosques offriront aux visiteurs, congressistes et public en général, plusieurs intéressantes choses touchant l'éducation.

À 5 h. 30, une réception sera offerte par M. P. A. Comtois et son fils, le Dr Bernard Comtois, et un dîner, offert par la maison A. Lafrance, aux membres du conseil d'administration de l'ACELF et du comité local d'organisation.

Ouverture officielle
Le 12e congrès de l'ACELF sera inauguré officiellement à 8 heures du soir au collège du Sacré-Coeur, sous la présidence d'honneur du T. R. P. Emile Bouvier, s.j., recteur de l'Université de Sudbury et sous la présidence active de M. Robert Gauthier, directeur de l'enseignement français en Ontario et président général de l'ACELF.

M. Roland Lalonde, président du comité local d'organisation, prononcera l'allocution de bienvenue aux congressistes et aux membres du conseil d'administration.

M. Robert Gauthier, membre de la Société royale du Canada et président général de l'ACELF, inaugurera officiellement le congrès dont le thème sera présenté par M. Roland Vinette, secrétaire du comité catholique du Conseil de l'Instruction publique de Québec et vice-président de l'ACELF.

M. Vinette est également président du comité des séances d'études du congrès.

Mgr Carter, conférencier Son Excellence Mgr Alexander Carter, évêque du Sault-Sainte-Marie, sera le conférencier d'honneur à la cérémonie inaugurale du congrès. Présenté par Son Honneur le juge Albert St-Aubin, Mgr Carter parlera des "droits et des devoirs de l'école, à la lumière de la doctrine de l'Eglise".

Le distingué conférencier sera remercié par M. Trefflé Boulanger, directeur général des écoles catholiques de Montréal et ex-président de l'ACELF et de la CEA.

Le recteur de l'Université de Sudbury, le T. R. P. Bouvier, donnera le mot de la fin à titre de président d'honneur de la réunion.

Après la cérémonie d'inauguration, un vin d'honneur sera présenté au collège du Sacré-Coeur, offert par M. J. A. Lapalme, président de la Commission scolaire des écoles séparées de Sudbury, vice-président d'honneur de l'Association canadienne française d'éducation d'Ontario, et industriel de la région.

Les assises du congrès reprendront le lendemain à 9 h. 30 par une séance d'étude plénière au collège du Sacré-Coeur, sous la présidence d'honneur de M. Benjamin Michaud, surintendant adjoint de l'Enseignement primaire en Ontario. La séance d'étude sera sous la présidence active de M. Roland Vinette, vice-président de l'ACELF.

Livraison à domicile à Elliot Lake
ELLIOT LAKE (DNC) — Les résidents d'Elliot Lake, sont-ils vraiment intéressés à la livraison à domicile de leur courrier, chose qu'ils demandent depuis des années?

Environ 40 p. 100 des résidents ont installé des boîtes à lettres ou ont percé des trous pour le courrier dans leurs portes de maison.

Le Conseil étudiera, demain soir, s'il est sage de continuer leurs démarches en vue d'obtenir un bureau de poste et de demander la livraison à domicile. On devait demander des soumissions pour le bureau de poste en juillet dernier, et après plus de 15 jours de passés en août, rien n'est encore bougé.

Une des exigences du ministère des Postes est que des boîtes ou des trous à lettres soient installés à pas moins de 40 pieds du chemin.

M. O'Hurley a déclaré qu'il faudra quatre ans pour compléter le programme. Au plus fort de leurs activités dans l'exécution de ces contrats, Canadair emploiera 3,500 personnes et Orenda, environ 3,000.

Sudbury, champion des régates
SUDBURY — Le club de canotage de Sudbury a remporté les honneurs des régates qui ont eu lieu, dimanche sur le lac Ramsey. Le Sudbury Canoe Club a doublé le nombre de points obtenus par le Club de Toronto et s'est classé premier avec grande distinction.

L'équipe d'Ottawa, le Carleton Canoe Club, s'est classée troisième, tandis que celle de Cartierville quatrième. Une équipe de Washington a réussi à accumuler quelques points, mais s'est classée dernière.

Autres nouvelles en pages 6 et 9.

Pour le Starfighter

Un important contrat est adjugé à Canadair

Moteurs fabriqués par Orenda

(PC) — Canadair Limited, une avionnerie montréalaise, s'est vu adjuger un contrat au montant de \$91,500,000 pour la construction des châssis de 200 réacteurs Starfighter.

Le ministre de la Production de défense, M. Raymond O'Rielly, a également annoncé qu'un autre contrat au montant de \$80 millions pour la fabrication des moteurs General Electric J-79 destinés à ces appareils avait été accordé à Orenda Engines Limited, de Malton, en Ontario.

La somme réunie de ces deux contrats représente moins de la moitié des \$420 millions que le gouvernement entend affecter à la réalisation de ce programme. Il reste à adjuger d'autres contrats pour la fabrication d'avions d'entraînement, de dispositifs de commande, de moteurs et de pièces détachées et d'équipement terrestre.

Le Starfighter F-104G, qui est fabriqué par la société américaine Lockheed, remplacera la réacté Sabre dont disposent actuellement les huit escadrons composant la division aérienne de l'ARC en Europe.

L'appareil sera désigné sous le nom de CF-111 dans l'ARC. En plus des 200 appareils mentionnés plus haut, le gouvernement canadien fera l'acquisition de 14 autres appareils de même type qui serviront à l'entraînement.

Canadair et Orenda avaient également fabriqué les châssis et moteurs des réactés Sabre.

M. O'Hurley a précisé que ces deux sociétés réaliseraient une marge de profit de 15 p. 100 sur ces derniers contrats. Advenant qu'on réussisse à baisser les montants prévus aux contrats, l'épargne ainsi réalisée ira dans la proportion des deux tiers au gouvernement, le reste étant gardé par les sociétés en cause.

Par contre, si le coût de fabrication excède les montants prévus, cette dépense additionnelle sera à la charge des sociétés.

M. O'Hurley a déclaré qu'il faudra quatre ans pour compléter le programme. Au plus fort de leurs activités dans l'exécution de ces contrats, Canadair emploiera 3,500 personnes et Orenda, environ 3,000.

Sous-contracts
Canadair accordera des sous-contracts à d'autres sociétés canadiennes pour l'exécution de 33 pour cent de son travail et Orenda fera de même dans une proportion de 45 pour cent.

Si le Canada se voit dans l'obligation d'acheter une partie du matériel nécessaire à des entreprises américaines, ces dernières devront voir à accorder des sous-contracts d'un montant identique à des sociétés canadiennes même si la transaction n'est pas directement liée au programme Starfighter.



DERNIERS PREPARATIFS — Le congrès de l'ACELF débute demain, et pour le comité local d'organisation, à l'oeuvre depuis le mois de mars dernier, c'est la dernière main au programme. Nous voyons ici, M. Roland Lalonde, inspecteur des écoles bilingues de Sudbury, président du comité local, en compagnie de la R.S. Sainte-Cécile, s.g.c., secrétaire du comité local, qui repasse les points du programme avec Mlle Cécile Rouleau, secrétaire générale de l'ACELF. Le congrès groupera près de 1,000 éducateurs de langue française du Canada. (Photo Laurier Trabant)

Fonds spécial des E.-U. pour les pays sous-développés

WASHINGTON (PA) — Les Etats-Unis proposent le mois prochain la création d'un nouvel organisme, doté d'un fonds de \$1 million, qui aura pour fonction de consentir aux pays sous-développés des emprunts à des conditions plus faciles que celles qui leur sont faites par la Banque mondiale.

Un comité parlementaire dirigé par le secrétaire du Trésor, M. Robert Anderson, a présenté cette requête au Sénat, samedi dernier.

M. Anderson a fait savoir que les nations dont les Etats-Unis ont recherché l'appui, semblent favorables à l'idée de présenter la résolution à la prochaine assemblée du bureau des gouverneurs de la Banque mondiale, qui doit avoir lieu à Washington le 28 septembre.

Une fois les dernières dispositions réglées, le comité parlementaire tentera d'obtenir que le président recommande un projet de loi autorisant la participation de la nation américaine.

Le nouvel organisme portera le nom de l'Association interna-

tionale du Développement et sera affilié à la Banque mondiale. Son rôle consistera à faire des emprunts à longue échéance et à des taux d'intérêt raisonnables aux pays sous-développés. Le capital sera remboursable en entier à une date fixe ou repartir en plusieurs paiements. Le remboursement pourra se faire en tout ou en partie avec la devise en cours dans le pays emprunteur. Les diala doivent ordinairement être remboursés en dollars.

Les emprunts de cette nouvelle organisation viendront s'ajouter à ceux de la Banque mondiale et permettront le parachèvement immédiat des travaux qu'on ne pourrait terminer autrement.

Le capital initial serait de \$1,000,000,000. Chaque pays membre débourserait d'abord la moitié de sa souscription avec la faculté de payer le reste par versements égaux repartis sur une période de cinq années. La souscription des Etats-Unis serait d'environ \$320,000,000 ou proportionnellement à sa souscription à la Banque mondiale.

Le capital sera remboursable en entier à une date fixe ou repartir en plusieurs paiements. Le remboursement pourra se faire en tout ou en partie avec la devise en cours dans le pays emprunteur. Les diala doivent ordinairement être remboursés en dollars.

Les emprunts de cette nouvelle organisation viendront s'ajouter à ceux de la Banque mondiale et permettront le parachèvement immédiat des travaux qu'on ne pourrait terminer autrement.

Le capital initial serait de \$1,000,000,000. Chaque pays membre débourserait d'abord la moitié de sa souscription avec la faculté de payer le reste par versements égaux repartis sur une période de cinq années. La souscription des Etats-Unis serait d'environ \$320,000,000 ou proportionnellement à sa souscription à la Banque mondiale.

Exportations japonaises réduites au pays

OTTAWA (PC) — Le Japon a consenti à réduire considérablement ses exportations de rayonne sur le marché canadien, a annoncé dimanche soir dans un communiqué, M. Donald Fleming.

Le ministre des Finances dit notamment: "Le gouvernement japonais a décidé de faire en sorte que d'ici la fin de la présente année soient octroyés très peu de permis d'exportation de vêtements de rayonne câblée."

"De plus, le gouvernement japonais a entrepris une étude approfondie de tout le domaine des textiles. Elle est destinée notamment à empêcher que le marché canadien soit inondé de textiles japonais."

"Enfin le gouvernement japonais s'est engagé à se tenir à ce sujet en étroites relations avec des représentants du gouvernement canadien."

A plusieurs reprises dans le passé des porte-parole de l'industrie textile canadienne et de syndicats de tissiers canadiens ont protesté auprès du gouvernement canadien contre l'entrée sur le marché canadien de produits japonais de prix peu élevés.

Disparition mystérieuse de Peter Hoski

GARSON (DNC) — On n'a pas encore retrouvé un vieillard, âgé de 87 ans, disparu depuis le 15 juillet dernier. La police a abandonné les recherches depuis le 23 juillet.

Il s'agit de Peter Hoski, 234, rue Drinkwater, qui a disparu d'une maison de ferme située sur le chemin du lac Garson.

Le chef Cyril Calcraft a déclaré au Droit qu'il n'a rien entendu de nouveau au sujet de Hoski.

Des équipes de chercheurs ont fouillé la forêt de la région, croyant que l'homme s'était égaré alors qu'il cherchait des bleuets ou autre chose. Le mystère de sa disparition devient plus évidente parce que cet homme était infirme, ne pouvait marcher longtemps.

Dilemme devant la Chine communiste

(PC) — Le temps approche où le gouvernement canadien devra à nouveau considérer la question de la Chine communiste.

L'Assemblée générale des Nations unies doit s'ouvrir le 15 septembre et l'Inde a fait part la semaine dernière de son intention d'amener l'Assemblée à discuter l'admission de la Chine communiste au sein de cet organisme international.

Cette fois, la discussion pourrait être beaucoup plus animée qu'au cours des sessions précédentes, parce qu'il y a tout lieu de croire que le premier ministre soviétique, M. Nikita Khrushchev s'adressera à l'Assemblée dans la première semaine suivant son ouverture.

La question de l'admission de la Chine communiste au sein de l'ONU n'a jamais été mise au vote au cours des réunions précédentes. On a toujours réussi à l'écarter adroitement des discussions au moyen de résolutions demandant d'en remettre l'étude à plus tard.

On peut se demander si la question sera mise au vote cette année, mais, advenant une telle éventualité, le Canada pourrait se trouver dans une position extrêmement délicate.

Un paradoxe
La reconnaissance du régime de la Chine communiste par le Canada et son approbation ou désapprobation de l'admission de cet Etat dans les cadres des Nations unies sont deux questions étroitement liées entre elles. Il semblerait paradoxal que le Canada vote en faveur de l'admission de la Chine communiste à l'ONU et maintienne sa politique de non-reconnaissance.

Les facteurs déterminants des relations futures du Canada avec la Chine communiste ont été étudiés par le cabinet il y a environ huit mois, mais il est probable qu'il les revisera avant l'ouverture de l'assemblée générale.

Tout d'abord, dit-on, le Canada tient à éviter de placer les Etats-Unis dans une position embarrassante. La reconnaissance de la Chine communiste par le Canada inciterait sans aucun doute d'autres pays à suivre son exemple et la position des Etats-Unis sur la scène internationale, notamment en Asie, pourrait s'en trouver affaiblie.

De toute façon, il n'est pas du tout certain que la Chine communiste accepterait la reconnaissance du Canada et, partant, l'établissement d'une ambassade canadienne à Pékin.

Une complication
Par contre, il est presque certain que l'entrée de la Chine communiste au sein de l'ONU aurait tout au moins pour résultat d'amener les communistes chinois à la table des discussions.

Retraite bien méritée de M. Arthur Woods

SUDBURY — Un banquet a eu lieu, vendredi soir, à la salle de la Légion canadienne, organisé par l'Association de la Commission d'assurance-chômage, à l'occasion de la retraite de M. Arthur E. Woods.

M. Woods a travaillé pour l'amélioration dans le système d'embouchage depuis 52 ans, 25 ans à son propre compte, neuf avec le service d'embouchage de la province et les 18 dernières années avec la Commission d'assurance-chômage.

M. N. R. Mahon, président de l'Association nationale de la Commission d'assurance-chômage, a présenté à M. Woods un magnifique cadeau offert par le personnel local.

M. J. J. Maher, gérant du bureau local, au nom de la Commission, a présenté au jubilaire un certificat de long service et de grand mérite. M. Woods peut se vanter ne l'être jamais arrivé à son travail en retard et de n'avoir été absent qu'une fois à cause de la maladie.

M. Woods est très bien connu dans la région à cause de ses contacts constants avec employés et employeurs dans toutes les sphères de l'industrie et du travail.

Il a été chaleureusement félicité pour un exemple de courtoisie et d'efficacité comme employé civil fidèle.

Exportations japonaises réduites au pays

OTTAWA (PC) — Le Japon a consenti à réduire considérablement ses exportations de rayonne sur le marché canadien, a annoncé dimanche soir dans un communiqué, M. Donald Fleming.

Le ministre des Finances dit notamment: "Le gouvernement japonais a décidé de faire en sorte que d'ici la fin de la présente année soient octroyés très peu de permis d'exportation de vêtements de rayonne câblée."

"De plus, le gouvernement japonais a entrepris une étude approfondie de tout le domaine des textiles. Elle est destinée notamment à empêcher que le marché canadien soit inondé de textiles japonais."

"Enfin le gouvernement japonais s'est engagé à se tenir à ce sujet en étroites relations avec des représentants du gouvernement canadien."

A plusieurs reprises dans le passé des porte-parole de l'industrie textile canadienne et de syndicats de tissiers canadiens ont protesté auprès du gouvernement canadien contre l'entrée sur le marché canadien de produits japonais de prix peu élevés.

Disparition mystérieuse de Peter Hoski

GARSON (DNC) — On n'a pas encore retrouvé un vieillard, âgé de 87 ans, disparu depuis le 15 juillet dernier. La police a abandonné les recherches depuis le 23 juillet.

Il s'agit de Peter Hoski, 234, rue Drinkwater, qui a disparu d'une maison de ferme située sur le chemin du lac Garson.

Le chef Cyril Calcraft a déclaré au Droit qu'il n'a rien entendu de nouveau au sujet de Hoski.

Des équipes de chercheurs ont fouillé la forêt de la région, croyant que l'homme s'était égaré alors qu'il cherchait des bleuets ou autre chose. Le mystère de sa disparition devient plus évidente parce que cet homme était infirme, ne pouvait marcher longtemps.



APRES 52 ANS DE SERVICE — Un banquet a marqué la retraite de M. Arthur E. Woods, employé durant 18 années de sa vie avec la Commission d'assurance-chômage. Le gérant du bureau de Sudbury, M. J. J. Maher, a présenté au jubilaire, un certificat de long et méritoire service. Nous voyons dans la photo, de gauche à droite, M. N. R. Mahon, président de l'Association nationale de la Commission, Mme Woods, M. Woods et M. Maher. (Photo Laurier Trabant)

VOIR AUTRES NOUVELLES DU NORD EN PAGES 3 et 9

Mgr Cody au sanctuaire de Jasna Gora en Pologne

CZESTOCHOWA, Pologne (Reuters) — Devant plus de 150,000 personnes agenouillées devant les murs du célèbre sanctuaire polonais de Jasna Gora, à Czestochowa, en Pologne, S.E. Mgr John Cody, évêque de London, en Ontario, a célébré samedi une messe pontificale qui a marqué les célébrations de la fête de la glorieuse Assomption de la Vierge Marie.

Les célébrations religieuses avaient débuté vendredi dernier, alors que 7,000 catholiques

polonais de Varsovie avaient pénétré dans la petite chapelle du monastère pour y vénérer la Madone Noire.

Après la messe, Mgr Cody, qui avait été invité à séjourner en Pologne par le cardinal Wyszynski, a déclaré devant des journalistes qu'il est le premier Nord-Américain et l'un des rares évêques occidentaux à visiter ce lieu de pèlerinage depuis le dernier conflit mondial.

"J'ai été particulièrement impressionné, a-t-il ajouté, par le grand nombre des églises reconstruites en Pologne et aussi par le très grand nombre des enfants, semblant heureux et robustes, qui m'ont été donné de rencontrer."

Mgr Cody, dont le diocèse se compose de plus de 130 paroisses, comptant plusieurs personnes d'origine polonaise, devait quitter hier la capitale polonaise en direction de Zurich, Venise, Lisbonne et Madrid.

(Par la Presse canadienne)

NUAGEUX

MAXIMUM (aujourd'hui) 85
MINIMUM (cette nuit) 60

SOMMAIRE — Nuageux, aujourd'hui, avec averse ou orages dans la soirée. Beaucoup plus chaud et humide. Vent du sud-ouest de 15 à 25 milles à l'heure.

Garçonnet retrouvé après 30 heures perdu dans la forêt

TIMMINS (DNC) — Epuisé mais dans un état physique satisfaisant le jeune George Martel, 11 ans, de Holytre a été retrouvé. George Martel est parvenu à sortir de la forêt après s'être égaré pendant près de 30 heures et après avoir été l'objet d'une intense recherche de la part de 70 aviateurs américains du poste de radar de Ramore et de 40 personnes de Holytre. Les chercheurs américains...

Visite de jeunes de Montréal à Témiscamingue

TEMISCAMINGUE (DNC) — Lundi, le 10 août, le "Cercle des Jeunes" de Témiscamingue a tenu une réunion conjointe avec quelques membres de la société St-Jean-Baptiste. Le Cercle des jeunes recevra la visite de quinze quarante-cinq membres de l'association de la Jeunesse catholique de Montréal, le 19 août. Durant leur court séjour dans notre ville, le Cercle des jeunes désire leur préparer un programme varié et agréable. La formation de divers comités fut un des principaux buts de l'assemblée.

Une conférence du Commonwealth sera tenue à Ottawa

TORONTO (PC) — La quatrième conférence du Commonwealth sur les normes du commerce sera tenue à Ottawa du 26 août au 3 septembre. Sept pays, parmi lesquels figure le Canada, participeront à ces assises au cours desquelles l'acier, les réservoirs d'air comprimé et les grues mécaniques formeront l'objet de trois séances d'un caractère technique. Au cours des séances plénières, les congressistes passeront en revue la collaboration qui existe entre les services de normes des différents pays du Commonwealth, échangeront leurs vues et tenteront d'en arriver à une formule commune de travail. Les autres pays devant participer à cette conférence sont le Royaume-Uni, l'Australie, la Nouvelle-Zélande, l'Inde, le Pakistan et l'Afrique du Sud.

Horaires de radio

Table of radio schedules for various stations including CHNO, SUDBURY, CFBY, and CFCR, listing times and program names.

OTTAWA, LUNDI, 17 AOUT 1959



PIQUE-NIQUE ANNUEL — Le pique-nique annuel de la paroisse Notre-Dame-de-la-Merci de Coniston, aura lieu le 23 courant alors qu'une foule de paroissiens et d'amis se rendront dans cette municipalité située en banlieue de Sudbury. Nous voyons ici l'abbé Ovilva Campeau, curé de la paroisse, juché sur un échafaudage du kiosque qui servira durant cette fête champêtre qui sera couronnée par un souper à la dinde et un tirage de \$500 en aumône.



UN NAIN SAUTEUR OU UN SAUTEUR NAIN — Les Ice Capades 1959, qui ont été applaudis à l'Aréna de Sudbury, comprennent un peu de tout, mais le sauteur nain que voici a pris la vedette des prouesses acrobatiques. Nous le voyons ici qui saute à travers un écran de papier au dessus d'une dizaine de barils.

Une Carmélite décédée à N.Y.

NEW YORK (PA) — L'une des principales collaboratrices de la fondatrice de la Congrégation des Soeurs Carmélites, la Rév. Mère Marie-Angéline, est décédée vendredi dernier à la Maison St-Patrice, dans le Bronx, après une longue maladie. Née à Montréal, Mère Alodia avait contribué avec la Rév. Mère Marie-Angéline, Thérèse à la fondation, en 1929, de l'Ordre des Soeurs Carmélites, dont l'oeuvre consiste à secourir les infirmes et les vieillards. Les Soeurs Carmélites possèdent actuellement 24 maisons d'accueil à travers 12 Etats. Mère Alodia fut supérieure de la Maison Sacre-Coeur à Philadelphie, de la Maison St-Joseph à Staten Island et de la Maison Notre-Dame-du-Refuge à Fair Haven, dans l'Etat du Massachusetts. Deux des soeurs de Rév. Mère Alodia vivent encore à Montréal. Ses funérailles ont lieu ce matin à la chapelle de la Maison St-Patrice.

Stabiliser les prix par la libre concurrence

PARIS (Reuters) — Le gouvernement se propose de stabiliser les prix par le jeu de la libre concurrence et l'élimination des intermédiaires plutôt que par une réglementation, ont déclaré samedi des économistes français. Le but ultime de la décision gouvernementale, qui a été adoptée après de multiples séances du cabinet, est d'encourager la libre concurrence à l'égard des produits dont les prix ont augmenté ou menacent d'augmenter. Un compagnon, Harold Murray, 31 ans, de Halifax, devait répondre aux mêmes accusations. Sa sentence a été remise au 25 août.

Horaires de télévision

Table of television schedules for stations CKNW, CFSB, and CFCR, listing times and program names.

Sentence rendue le 25 août courant

TORONTO (PC) — Robert Lauzon, 26 ans, de Sault-Sainte-Marie, a plaidé coupable devant le magistrat vendredi à 11 accusations de vol de marchandises, évaluées à \$2,623, prises dans des automobiles stationnées, durant une période de six semaines. La Sûreté a rapporté que les malfaiteurs s'étaient emparés surtout de radios et de caméras.

Magasinez et épargnez chez CASH & CARRY

Advertisement for Cash & Carry Building Materials, featuring a list of products and prices, and contact information.

Beau mariage Laurin-Piché à St-Louis-de-France d'Española

ESPAÑOLA (DNC) — Le mariage solennel de Mlle Bernadette Piché, fille de M. et Mme Théodore Piché, d'Española, Ont., avec M. Antonio Laurin, fils de M. et Mme Francis Laurin, de Buckingham, Qué., a été béni récemment, en l'église St-Louis-de-France, à Española, par l'abbé Tourigny, curé de la paroisse. Il était assisté de R.P. Prévost, vicaire à St-Eugène, de Sudbury, et de R.P. Martel, d'Ottawa.

Prise d'habit à North Bay

NORTH BAY — Mgr Alexandre Carter, évêque du diocèse du Sault-Sainte-Marie, officiait samedi matin, à une impressionnante cérémonie religieuse durant laquelle 10 jeunes filles ont pris la robe de la communauté des S.R.S.S. de Saint-Joseph, et six autres ont été acceptées comme novices dans cet ordre. Les nouvelles religieuses étaient vêtues de longues robes blanches, témoignage leur mariage au Christ. Durant la cérémonie, elles ont revêtu les vêtements noirs et blancs de la communauté.

Advertisement for Classified Advertisements (Annonces Classées) with rates and contact information.

Porteurs de journaux demandés immédiatement à Sudbury et à Sturgeon Falls

Garçons de 11 à 13 ans demandés pour passer des journaux. Excellentes courses établies. Commission intéressante. S'adresser en personne aux bureaux du Journal Le Droit, 102 sud, rue Durham, chambre 307, Sudbury.

Avis Legaux et Demandes de Soumissions

AVIS aux ENTREPRENEURS: Des soumissions scellées, pour la construction d'une école de seize (16) classes pour la Commission des écoles séparées de l'Unité administrative No. 1, de Hammer, No. 1 Cuyler, Hammer, Ontario, seront reçues par le secrétaire de la Commission, M. Ombélie Tremblay, Hammer, Ontario jusqu'à cinq (5) heures le 7 septembre 1959. Les plans et devis peuvent être obtenus, moyennant un dépôt de \$50.00, de M. Yves FORTIN, architecte, 4 nord, rue Durham, Sudbury, Ontario.

Où est Bernard?



Il est allé s'inscrire au concours d'abonnements du "DROIT" EDITION DU NORD

Grand mariage à Levack

LEVACK (De notre correspondant) — Le mariage de Mlle Ida-Anne Duffresne, fille de M. et Mme Adrien Duffresne, de Levack, avec M. Clément Bélanger, fils de M. et Mme Paul Bélanger, de Chelmsford, a été béni samedi matin, fête de l'Assomption, par l'abbé A. C. Blake, chancelier du diocèse et vicaire dominical à Minnow Lake.

Le mariage a été célébré à l'église St-Barthélemy de Levack en présence de la plupart des familles canadiennes-françaises de cette florissante municipalité.

L'église était décorée de glorieux bouquets de fleurs.

Mme Yolande Bouffard et M. Forêt ont interprété plusieurs chants appropriés au mariage, tandis que Mme Rita Zubac touchait l'orgue.

La mariée portait une charmante robe trois quarts en nylon blanc et un voile long serré de perles de satin tout comme le diadème qui la soutenait sur sa tête. Son bouquet était formé de roses rouges et de gardenias blancs.

Les demoiselles d'honneur étaient Mlle Pauline Duffresne et Mlle Colombe Bélanger. Mlle Duffresne portait une robe de nylon rose, tandis que Mlle Bélanger portait une robe de même étoffe, mais de couleur jaune.

MM. Y. Frappier et L. Labaie agissaient comme garçons d'honneur, tandis que les placiers étaient MM. Richard Charbonneau et André Duffresne.

Les pères des nouveaux époux étaient également les témoins de ce mariage. Mme Duffresne, mère de la mariée, portait un costume deux pièces de couleur bleu pâle avec accessoires noirs, tandis que Mme Bélanger portait un costume beige avec accessoires bruns.

Une entente pour les voyageurs est attendue

TIMMINS (DNC) — Une suggestion vient d'être faite à l'Ontario Northland Railway par la Chambre de commerce de Kirkland Lake, à l'effet qu'un wagon-dortoir soit laissé sur une voie d'évitement à Swastika de manière à accommoder les voyageurs qui se rendent à Kirkland Lake et à leur permettre de se reposer toute la nuit.

M. Roy Thompson de Kirkland Lake qui a rencontré récemment les représentants de l'ONR a dit que si on peut en arriver à une entente les touristes et les voyageurs pourront se lever à une heure plus raisonnable.

Il a aussi été question de demander au gouvernement fédéral la présence d'un officier de la douane pour le district de Kirkland Lake, lorsque le nouveau bureau de poste de Swastika sera construit. Présentement tout le courrier passe au lois de la Douane doit passer par le bureau des douanes de Cobalt.

LE GATEAU — Les nouveaux époux, M. et Mme Clément Bélanger coupent ici le traditionnel gâteau de noces lors de la réception donnée à la salle municipale de Levack d'où les nouveaux mariés sont partis pour un voyage à Toronto et aux chutes Niagara.



LE MOMENT DECISIF — On voit ici l'abbé A. C. Blake administrant le sacrement de mariage à Mlle Ida-Anne Duffresne, de Levack et à M. Clément Bélanger, de Chelmsford. Les deux demoiselles d'honneur sont Mlle Pauline Duffresne et Colombe Bélanger.



APRES LA CEREMONIE — M. et Mme Clément Bélanger ont été photographiés à l'issue de leur mariage à Levack en compagnie de leurs parents. On remarque de gauche à droite: M. et Mme Adrien Duffresne, parents de la mariée; Mme et M. Paul Bélanger, les nouveaux mariés et Mme et M. Paul Bélanger, de Chelmsford, parents du marié.



APRES LA CEREMONIE — M. et Mme Clément Bélanger ont été photographiés à l'issue de leur mariage à Levack en compagnie de leurs parents. On remarque de gauche à droite: M. et Mme Adrien Duffresne, parents de la mariée; Mme et M. Paul Bélanger, les nouveaux mariés et Mme et M. Paul Bélanger, de Chelmsford, parents du marié.

LUNDI, 17 AOUT 1959 NOUVELLES DU NORD Neuf

Le club de Sudbury remporte les honneurs des régates

SUDBURY — Le club de canotage de Sudbury a remporté les honneurs des régates qui se sont déroulées, hier après-midi, au lac Ramsey, accumulant un total de 87 points. Le Toronto Sailing and Canoe Club, J. Sharp, P. Morran, J. Dickson, J. Collison, du club de Sudbury.

Canot simple pour dames: (ex.) Marita Jochia de Sudbury; Louis Derchie de Sudbury; et D. Townsend du Rideau.

Canot simple: J. Derchie de Sudbury; Ginger Powell d'Ot-

terburn, et Mike Scott du Rideau.

Kayac 4 rames: G. Joo, L. Rice, L. Collins, A. Bredovskis, du Toronto Sailing and Canoe Club; J. Sharp, P. Morran, J. Dickson, J. Collison, du club de Sudbury.

Canot 2 rames, jr.: P. Derchie et Tony Eldon de Sudbury; J. O'Leary et Bob Bell de Sudbury; W. Mild et J. Shall de Carleton Place.

Canot simple sr.: Bossy de Cartierville; S. Powell d'Ot-

Un programme de recherche pour le poisson de sport en Ontario

TWEED — Un programme de recherches à long terme, relatif aux espèces de poissons de sport de la Baie de Quinté, lancé en 1957 par le ministère des Terres et Forêts de l'Ontario, dans le but de maintenir la pêche à son haut niveau, a révélé, entre autres choses, que la population de dorés de la Baie de Quinté accuse un taux de reproduction négatif.

Jusqu'à présent, on a examiné les écailles de 2,583 dorés. La longueur moyenne, du museau à la fourche de la queue, par catégorie d'âge (les chiffres romains représentent le nombre d'hivers) sont les suivants: I — 3,8 pouces, II — 12,4 pouces, III — 15,4 pouces, IV — 18,2 pouces, V — 19 pouces, VI — 22 pouces, VII — 22,9 pouces, VIII — 23,3 pouces, IX — 24,1 pouces, X — 25 pouces.

La croissance est très lente après la douzième année et le spécimen le plus vieux qu'on ait examiné comptait 19 hivers. Très peu de ces poissons mesurent plus de 29 pouces. La femelle mesure ordinairement deux pouces de plus que le mâle, dans toutes les catégories d'âge.

La majeure partie de la croissance annuelle a lieu entre le début de juin et la fin de septembre. Voici la longueur moyenne par rapport au poids: 1 livre, 13 pouces; 2 livres, 16 pouces; 3 livres, 18 pouces; 4 livres, 20 pouces; 5 livres, 21 pouces.

Après un constat que le doré, après sa onzième année, se nourrit presque exclusivement d'aloès. A compter du mois de juin, les aloses adultes qui viennent frayer dans la Baie sont mangées. Les petites aloses qui demeurent dans la Baie environ deux ans semblent constituer le mets principal du doré après que les adultes sont retournés dans le lac Ontario au mois d'août. Les petits dorés commencent par se nourrir de plancton et graduellement, en viennent à consommer des invertébrés jusqu'à ce qu'ils mesurent dix pouces, puis ils commencent à manger de petits poissons.

Le mâle fraie dès l'âge de trois ans, la femelle, à quatre ans. Le potentiel de reproduction du doré est extraordinaire car la femelle pond environ 45,000 oeufs par livre; la plus grosse qu'on ait étudiée pesait dix livres et contenait environ 420,000 oeufs.

Les étiquettes récupérées au cours du relevé indiquent que le doré se rend dans la Baie de Quinté au cours de l'automne et de l'hiver avant le frai d'avril. C'est du mois de juin au mois d'août que ces poissons semblent le plus s'éloigner, en directions différentes, des bancs de frai. Au cours de cette période, on a récupéré des étiquettes jusqu'à Treasure Island à l'est de Kingston, soit à 45 milles marins du lieu d'étiquetage. Ce sont généralement les plus gros spécimens qui parcourent ces grandes distances.

Plus de 92% des pêcheurs qu'on a interviewés alors qu'ils pêchaient le doré, pêchaient à la traîne. Ils pêchaient en eau de huit à 20 pieds et avaient souvent recours à des cuillers ou à des cuillers garnies d'appâts vivants. On semble capturer rarement le doré à la ligne dormant ou du rivage. L'embouchure de la rivière Trent compte parmi les régions les plus productives et c'est dans la Baie Hay, une longue baie étroite à l'est de la Baie de Quinté, qu'on a capturé le plus de dorés.

Le relevé de pêche sportive de la Baie de Quinté, entrepris de la Station piscicole de Glenora

terburn, et Mike Scott du Rideau.

Kayac 2 rames, sr.: L. Rice et G. Joo du Toronto Sailing and Canoe Club; L. Lupanovich et Brown de Cartierville, et J. Sharp et McMorran de Sudbury.

Canot 4 rames sr.: Sudbury, Balmby Beach.

Canot 2 rames pour dames (ex.): Sudbury et Sudbury.

Kayac simple jr.: Sudbury, Rideau, Cartierville.

Canot 3 rames jeunesse: Carleton, Otterburn, Sudbury.

Canot 2 rames jr.: Sudbury et Sudbury.

Relai 500 mètres: Cartierville, Toronto Sailing and Canoe Club, et Sudbury.

Le mariage de Robert Bélanger et Sylvia Gordon

ESPANOLA (DNC) — L'église St-Louis-de-France d'Espanola était décorée de lis blancs à l'occasion de la bénédiction nuptiale, en la fête de l'Assomption, de Mlle Sylvia Gordon et de M. Robert Bélanger, tous deux d'Espanola.

La mariée, fille de M. et Mme Irman Gordon, était vêtue d'une jolie robe d'organe de nylon avec appliqué de dentelle. Un joli bouquet d'orchidées rehaussait cette robe longue avec traîne. L'encolure était sertie de perles de satin ainsi que la tiare qui soutenait un voile long.

Mlle Pauline Gordon et Estelle LaJeunesse étaient les filles d'honneur. Elles portaient une robe de nylon "crystal cahram" couleur bleu ciel et un béguin qui s'harmonisait avec grâce aux accessoires. Les demoiselles d'honneur tenaient un bouquet de roses "american beauty".

Les garçons d'honneur étaient Maurice Bélanger et Raymond Larstone. Orval Andrews et François Bélanger étaient les placiers.

Les pères des nouveaux époux étaient les témoins du mariage. La mère de la mariée, Mme Bélanger, portait une robe bleu marine avec un chapeau de même teinte, mais décoré de blanc. Son corsage était d'oeillets. Mme Gordon portait une robe de brocard rose avec accessoires de même teinte.

La réception a eu lieu à Elk Lodge d'où sont partis les nouveaux mariés pour se rendre à l'île MacKinaw et ensuite pour faire une tournée aux Etats-Unis.

Pour le voyage, la mariée portait un costume bleu avec chapeau de plumes brunes. Elle avait un corsage en roses rouges.

Il est trop tôt pour un marché aux puces

SUDBURY — L'idée était bonne, mais conçue 15 ans trop tôt, a déclaré M. Jim Price, président de l'Association des marchands de Sudbury, au sujet du projet de transformer en un "marché aux puces" un quadrilatère du centre des affaires de Sudbury.

M. Klemens Dembrek, urbaniste de Sudbury, avait suggéré la transformation d'un quadrilatère, comprenant les rues Durham, Elm, Elgin et Durham sud, en un vaste centre d'emplètes où la circulation serait interdite.

M. Dembrek avait rêvé à un tel centre où les rues seraient transformées en parcs d'amusement et de repos et où les terrasses de magasins seraient de restaurants ou de débits de marchandises. "Quelle que chose me les marchés aux puces d'Italie".

M. Price a déclaré que l'idée est bonne et qu'elle présente un défi, mais que "tant que la circulation de la route provinciale 17 traversera la ville en passant par la rue Elm, ce projet sera irréalisable".

M. Price prévoit qu'en 1975, peut-être, la circulation sera entièrement interdite au centre de la ville. "Le temps sera alors venu de construire ce marché aux puces".

Il s'agit d'une bâtisse de 18 par 24 pieds qui comprendra une salle à manger pour les employés municipaux, des salles de toilette et un bureau pour le surintendant. Le travail devra être terminé pour le 15 septembre.

M. Georges Duhaime a été nommé conducteur de la charrette à neige pour l'hiver prochain. Il travaillera avec l'équipe des travaux publics quand ses services ne seront pas requis pour le déblayage de la neige.

Nouveau pont sur la rue Allan à Coniston

CONISTON (DNC) — Un nouveau pont remplacera celui qui fut construit en 1928 à Coniston, sur la rue Allan.

Le Conseil de ville de Coniston vient de demander des soumissions pour cet important projet qui servira à la circulation de deux autres routes et d'un trottoir. Le pont sera fabriqué de béton.

Le Conseil a également demandé des soumissions pour l'installation de 4,000 pieds de conduits d'aqueduc.

Le Conseil a accepté la soumission de M. Gino Sartor pour la construction d'un garage de travaux publics de la municipalité du canton. Cette construction coûtera \$685.

Il s'agit d'une bâtisse de 18 par 24 pieds qui comprendra une salle à manger pour les employés municipaux, des salles de toilette et un bureau pour le surintendant. Le travail devra être terminé pour le 15 septembre.

M. Georges Duhaime a été nommé conducteur de la charrette à neige pour l'hiver prochain. Il travaillera avec l'équipe des travaux publics quand ses services ne seront pas requis pour le déblayage de la neige.

Rien n'indique que la commission serait utile

(PC) — Le premier ministre du Canada, M. John Diefenbaker, a déclaré hier que dans les circonstances actuelles, rien n'indique que le rétablissement de la Commission internationale de trève au Laos ne pourrait contribuer efficacement à résoudre les présentes difficultés.

Il a ainsi réaffirmé la position prise par le Canada depuis que la commission, composée de Canada, de l'Inde et de la Pologne, a cessé d'exister il y a plus d'un an.

Jeudi, on se le rappelle, le premier ministre avait déclaré devant les journalistes que le Canada était à reviser ses positions en la matière.

On sait par ailleurs que le premier ministre de l'Inde, M. Nehru, avait suggéré à son collègue canadien le rétablissement de la commission de trève au Laos.

"Le gouvernement du Canada, a dit M. Diefenbaker, partage entièrement l'opinion de M. Nehru et coopérera sûrement dans la mesure du possible à trouver une solution au problème grave et dangereux du Laos".

M. Louis Audette Homme à tout faire au Service civil

Par ALAN DONNELLY de la Presse Canadienne

Louis Audette est devenu l'homme à tout faire du service civil et une fois de plus il change de poste.

Il est le nouveau président de la Commission des tarifs, comité qui a la délicate tâche de prendre les décisions qui régissent les portefeuilles des importateurs et des manufacturiers canadiens.

"Je ne suis pas un expert en tarifs," dit ce célibataire de 52 ans. "Je ne suis pas un expert, mais l'espère le devenir".

En le nommant, le gouvernement semble être convaincu qu'il pourra tout aussi bien s'adapter à la question des tarifs qu'il a réussi à remplir de façon remarquable les diverses tâches qui lui ont été confiées depuis 1945 alors qu'il quittait la marine après six ans de service outre-mer.

La diplomatie

Après la guerre il avait décidé de "se tailler une carrière dans la diplomatie," a-t-il révélé au cours d'une entrevue. Pendant deux ans il fit partie du personnel légal du ministère des Affaires extérieures.

Puis en 1947 il fut nommé membre de la commission maritime canadienne venant ainsi à un domaine tout nouveau dans cette commission nouvellement créée. Cet organisme conseille le gouvernement sur la question de la navigation et sur la construction de navires tout en administrant les subsides destinés aux divers services de navigation. En 1954 M. Audette devenait président de la Commission.

Ce fut sa principale occupation jusqu'au jour où on le nomma à la Commission des tarifs. Mais le versatile avocat qu'est M. Audette occupait en même temps quatre autres postes demandant des talents très divers.

Il était un des cinq membres nommés au Conseil des Territoires du Nord-Ouest, et membre fondateur du Conseil d'appel de la Cour martiale, conseil fondé en 1951, tout en étant aussi directeur de deux compagnies de la Couronne — la Société d'assurance des crédits à l'exportation et la corporation de disposition des biens de la Couronne.

L'initiation

M. Audette abandonne toutes ces occupations, quel qu'il soit, qu'il s'agit grandement intéressé, afin de pouvoir consacrer toute son attention sur ses nouvelles responsabilités.

D'allure athlétique, cet homme plutôt court s'agit d'un homme qui aime le sport et qui aime travailler dur pour se familiariser avec tous les aspects du sujet. Ce n'est pas une sinécure. Pendant six mois ou un an ce sera un travail particulièrement fatigant," a-t-il dit.

La Commission des Tarifs entend cinq cas d'ici janvier afin de compléter sa longue étude sur l'industrie du textile qui dure depuis plus de deux ans. Après cela il aura une revue en règle de deux autres domaines de l'industrie: l'industrie des produits chimiques et de l'industrie de la radio, de la télévision et de l'électronique. A part cela il y a le travail constant que donnent les appels contre les décisions du département des tarifs douaniers au ministère du Revenu.

L'avocat

Né à Ottawa, M. Audette est le fils de feu le juge L.A. Audette de la Cour de l'échiquier. Diplômé des Universités d'Ottawa et de Montréal, il a pratiqué le droit à Montréal pendant neuf ans jusqu'à la déclaration de la guerre.

Officier de marine il était à bord du destroyer Saguenay quand celui-ci fut torpillé dans l'Atlantique Nord en décembre 1941.

1940; il y eut 21 pertes de vie. Le navire se rendit avec difficulté dans un port britannique et M. Audette fut envoyé sur toute une série de navires de guerre. Il commanda la corvette Amherst de septembre 1942 jusqu'aux printemps de 1944 et plus tard prit le commandement de la frégate Coaticook. Il quitta la marine après la guerre avec le rang de commandant.

Mais son intérêt pour les bâtiments de navigation n'a pas diminué. Il possède un croiseur avec lequel se promène sur les lacs de l'Ontario et le fait d'aider à l'orchestre à devenir un groupe bien organisé et de classe professionnelle lui a procuré "une grande satisfaction".

Dans son temps libre ses deux passe-temps favoris sont la musique et la lecture. Au cours des quatre dernières années il a été président de l'orchestre philharmonique d'Ottawa et le fait d'aider à l'orchestre à devenir un groupe bien organisé et de classe professionnelle lui a procuré "une grande satisfaction".

Des serpents à sonnettes à Parry Sound

PARRY SOUND — Les serpents à sonnettes "Mississauga", trouvés dans la région de Parry Sound, se font nombreux depuis quelques années. Des mesures préventives ont été prises dans la région afin de faire connaître les méthodes de défense contre ces reptiles dont la morsure devient mortelle si non soignée sur-le-champ.

C'est la compagnie Canadian Industries Limited (CIL) qui, la semaine dernière, distribuait des directives écrites aux employés, concernant les méthodes de défense contre les serpents à sonnettes; elle a donné les instructions de premiers soins à suivre au cas où une personne serait atteinte par un tel reptile, qui, cependant averti, se trouve à la victime au moyen d'une sonnette avant d'attaquer.

En fait, apprend-on, Parry Sound est l'endroit le plus au nord, où l'on retrouve le serpent à sonnettes, si redouté dans les jungles et les endroits du sud. Il y a sept ans, on faisait la découverte du premier reptile de ce genre, on peut dire qu'il est à cause de l'infériorité de sa taille, mais non moins dangereux. Depuis lors, ces serpents "Mississauga" se font de plus en plus nombreux et causent beaucoup d'ennuis.

Les employés de l'hydro, qui travaillent continuellement dans cette région, ont déjà reçu depuis plus de quatre ans, les directives relatives à ces serpents. La compagnie Canadian Industries jouait bon également d'avertir ses employés.

Des parcomètres seront installés à Elliot Lake

ELLIOT LAKE (DNC) — La ville d'Elliot Lake sera dotée sous peu de parcomètres et cela en dépit des protestations des marchands qui demandaient que cette innovation soit retardée.

Les marchands, en effet, se plaignent que la limite d'une heure de stationnement en bordure des rues du centre des affaires, "tuait les affaires" et que le parc de stationnement n'était pas suffisant et que les parcomètres chasseraient la clientèle en dehors de la ville.

Les protestations n'ont pas eu de suite. Le Conseil a décidé d'aller de l'avant, alléguant que la circulation est surtout très forte le soir de la paie et le vendredi soir lorsque les magasins sont ouverts.

Vincent Massey hospitalisé à Montréal

MONTREAL (PC) — Le gouverneur général, M. Vincent Massey a été amené hier à Montréal, où il est entré à l'hôpital Royal Victoria afin d'y recevoir d'autres soins pour l'infection aux reins dont il souffre.

Son secrétaire, M. Lionel Massey, dit que cela n'indiquait nullement une aggravation de l'état du gouverneur général. "Nous voulons avoir une idée plus nette de son état," dit-il.

Le gouverneur général, qui est âgé de 72 ans, est arrivé à bord de son wagon de chemin de fer privé. Il venait de Port Hope, en Ontario, où il a son hôtel d'été, Eatonwood House.

M. Lionel Massey a remis le bref communiqué suivant à la presse: "Le gouverneur général est entré à l'hôpital Royal Victoria, à Montréal, afin d'y recevoir d'autres soins pour l'infection aux reins dont il souffre".

Cette infection aux reins a obligé le gouverneur général au début de la semaine à abandonner son projet de faire un dernier voyage à travers le Canada avant de quitter son poste.

Il devait partir mercredi pour se rendre à Vancouver puis de là, monter vers le nord jusqu'à l'intérieur du cercle arctique.

Le major-général Georges-P. Vanier doit succéder à M. Massey le 15 septembre au poste de représentant de la reine au Canada. Le général Vanier, qui est âgé de 71 ans, est actuellement en vacances en Europe.

TAXE SCOLAIRE AUGMENTÉE

Les préjugés raciaux activent le malaise

GENEVA PARK, Lac Couchiching, Ont. (P.C.) — Les préjugés raciaux que l'on cultive en Occident constituent l'une des principales causes du malaise international, a dit hier devant l'Institut canadien des affaires publiques Mme Y.P. Mei, femme d'un professeur d'orientalisme à l'Université d'Etat de l'Iowa.

Mme Mei, qui habite aux Etats-Unis depuis longtemps, a ajouté entre autres choses: "Il est vrai que les Asiatiques ne souffrent pas autant que les Noirs de la ségrégation raciale. Néanmoins, aux Etats-Unis, on est porté à mépriser tous les gens de couleur. C'est tragique à bien des points de vue, notamment celui-ci: le nombre des étudiants asiatiques aux Etats-Unis sera de plus en plus élevé. Ces étudiants constateront qu'ils ne sont pas les bienvenus. Ce ne sera pas nouveau. Car, vous

le savez vous-mêmes, quelques-uns des Asiatiques les plus férociement anti-occidentaux sont des gens qui ont étudié en Occident."

Mme Mei parlait à Lac Couchiching à la dernière séance d'une conférence annuelle de l'Institut, conférence qui a duré toute la semaine et a porté sur l'Asie. Les participants au cours de la semaine ont été au nombre d'environ 250.

Hier, durant un colloque sur le communisme, le révérend James Endicott, de Toronto, a dit notamment: "On est porté en Occident à ne voir dans le communisme aucune vertu et à considérer les communistes comme des monstres au point de vue moral. Une telle attitude nuira plus en définitive à notre morale et à notre intégrité qu'elle ne nuira au communisme."

Sananikone refuse de se laisser intimider

VIENTIANE, Laos (Reuters) — Le premier ministre du royaume de Laos, ou des troubles graves se produisent présentement, a montré hier qu'il refuse de se laisser "intimider" par son gigantesque voisin du nord, la Chine communiste.

M. Phony Sananikone a répondu au barrage de propagande violemment hostile que Pékin a lancé pendant que les troupes du gouvernement combattent contre des forces communistes les mois derniers.

S'adressant à une foule de 7,000 Laotiens, il a demandé à la population du pays de rester calme.

"Je jure, dit-il, que je ferai de mon mieux pour empêcher que mon pays ne soit victime de méthodes d'intimidation. J'avertis les Chinois qu'ils se sont trompés s'ils pensent qu'il est possible d'intimider les Laotiens."

Une résolution adoptée au cours de cette assemblée accuse la Chine communiste et l'Etat communiste du Vietnam du Nord de chercher à déclencher une guerre civile au Laos.

Le premier ministre a déclaré que le gouvernement a la "preuve" qu'il existe une collusion entre le Pathet Laos, les troupes laotiennes d'adhérence communiste, et le Vietnam du Nord.

D'un autre côté, on apprend de source autorisée que d'autres soldats de l'armée laotienne appartenant au Pathet Laos ont déserté samedi, mais aucun ministre du cabinet laotien n'a voulu confirmer la nouvelle.

Des informateurs précisent que 125 hommes du premier bataillon du Pathet Laos ont quitté un camp militaire situé à 25 milles au sud de Luanprabang, la capitale royale du pays, et l'on croit qu'ils se dirigent vers le Vietnam du Nord.

En mai dernier, le deuxième bataillon du Pathet Laos, qui comptait 750 hommes, avait déserté en bloc.

Fédération des maisons Domrémy

Dimanche 9 août, au Manoir de l'Estérel, à St-Marguerite du lac Masson, les représentants des maisons de réhabilitation Domrémy et des salles d'accueil Domrémy, se sont rencontrés pour fonder une fédération dont les bases avaient été élaborées à une réunion antérieure tenue à Québec le 3 mai dernier.



Le Dr Léon Dugal

Cet organisme sera connu officiellement sous le nom de "Fédération des maisons Domrémy". Le Dr Léon Dugal, directeur médical de Domrémy-St-Jérôme en a été élu président. Les autres officiers sont: R. P. Yvon Isabelle, o.m.i., administrateur de Domrémy-Montréal, M. Léo Lafrère, o.m.i., administrateur de Domrémy-Québec, M. Florent Coiteux, président de Domrémy-Montréal, M. Léo Lafrenière, directeur-administrateur de Domrémy-Trois-Rivières, M. Armand Ludger Parent, directeur de Domrémy-Grande-Baie, M. Carmon Lebel, président de Domrémy-Edmunston (N.B.), M. Frédéric Parrot, vice-président national des C.L.A.A. Le Dr André Boudreau, de Québec, fut nommé secrétaire général.

Cette nouvelle fédération groupe présentement cinq Maisons de réhabilitation situées à Québec, Montréal, St-Jérôme, Trois-Rivières, Amos, et en plus 8 salles d'accueil: Alma, Jonquières, Chicoutimi, Grande-Baie, Shawinigan, Victoriaville, Edmunston (N.B.) et Ottawa Ont. Trois autres demandes pour des salles d'accueil ont été soumises à l'assemblée, provenant de Québec, Drummondville et Sept-Îles.

Les cinq maisons de réhabilitation peuvent recevoir présentement 95 alcooliques et près de 2,500 malades ont déjà été hospitalisés depuis 1956.

Les jurés seront mieux rémunérés

TIMMINS (DNC) — Les jurés seront mieux payés lorsqu'ils siégeront dans les cours supérieures du nord de l'Ontario. Cette nouvelle a été annoncée par l'Association des shérifs de district du nord de l'Ontario, lors de sa réunion à Port Arthur.

A partir du premier septembre, un juré local recevra \$10 par jour en plus d'une allocation de \$20 du mille de sa résidence jusqu'à la Cour. Un juré de l'extérieur recevra une allocation supplémentaire de \$8.00 par jour.

Les jurés reçoivent présentement \$6.00 par jour en plus de 0.15 du mille pour leur frais de transport.

Capsule infrouvable

WASHINGTON (PA) — On semble incapable de recouvrer la capsule qui a été éjectée hier du satellite Discoverer V.

A Washington, le secrétaire de la Défense a dit hier soir qu'il y a peu d'espoir de trouver la capsule. Il a ajouté d'autre part que les recherches se poursuivent près de l'arrièr-pied de l'Ohio. C'est dans les pa-

On ne sait pas si la succursale 598 sera représentée

SUBBUKY (P.C.) — La succursale 598 du Syndicat international des mineurs, bocardeurs et fondeurs d'Amérique n'a pas encore décidé si elle enverra des délégués à la réunion du Congrès du travail du Canada, qui sera tenue à Winnipeg, le 24 août courant, a rapporté hier le vice-président, M. Don McNabb.

Un porte-parole de cette succursale a déclaré jeudi à Toronto qu'une demande d'admission au sein du Congrès du travail du Canada sera présentée lors de la prochaine réunion du conseil exécutif du CTC, qui doit avoir lieu plus tard au cours du mois.

Lors d'un référendum tenu récemment et auquel 35 pour cent des 34,000 membres de la succursale avaient participé, les dirigeants avaient obtenu l'autorisation d'entamer des négociations en ce sens avec le CTC.

M. McNabb a cependant nié catégoriquement un rapport voulant que la succursale 598, l'une des plus puissantes en son genre, chercherait à s'unir avec le CTC sans connaître l'opinion du reste de ses membres.

"Dans le passé, a dit M. McNabb, la question de l'affiliation au CTC a été discutée entre nous, mais elle n'a pas encore été portée à l'attention de notre comité exécutif. Officiellement, a ajouté M. McNabb, nous ne savons encore rien sur la question."

En 1949, la succursale 598 avait été expulsée de l'ancien Congrès canadien du travail après avoir été accusée par les Syndicats des métalurgistes unis d'Amérique d'être dominée par des intérêts communistes.

Le terrain de jeux St-Rédempteur de Hull a connu une bonne saison

Le terrain de jeux de St-Rédempteur de Hull, qui relève de l'OTJ, a connu une saison active et l'émulation des jeunes, dans les divers jeux et sports, a été vive.

Les moniteurs sont Rémi Legault, J. Millette, Roberte Roussel et comme adjointes Marie-Claire Cayen et Monique Renaud. Le président du comité est Jean-Marc Lavigne. M. Millette est l'organisateur des olympiades annuelles.

Les moniteurs, dûment qualifiés, ont suivi des cours au camp St-Stanislas, à Low, P.Q. et détournent les certificats. Le ministère de la Jeunesse et du Bien-être de la province de Québec fournit les instructeurs qui préparent ces moniteurs et monitrices à leurs fonctions. L'Université Laval décerne des certificats après quelques années de cours.

Le terrain de jeux St-Rédempteur comprend des balançoires, une cage pour le jeu de ballon, des tables et autres équipements. La seule anomalie est le manque d'arbres. Comme il a été écrit lors d'un récent reportage, les enfants doivent pour suivre leurs ébats sous un soleil de plomb.

Le terrain de jeux St-Rédempteur de Hull a connu une bonne saison

Le terrain de jeux de St-Rédempteur de Hull, qui relève de l'OTJ, a connu une saison active et l'émulation des jeunes, dans les divers jeux et sports, a été vive.

Les moniteurs sont Rémi Legault, J. Millette, Roberte Roussel et comme adjointes Marie-Claire Cayen et Monique Renaud. Le président du comité est Jean-Marc Lavigne. M. Millette est l'organisateur des olympiades annuelles.

Les moniteurs, dûment qualifiés, ont suivi des cours au camp St-Stanislas, à Low, P.Q. et détournent les certificats. Le ministère de la Jeunesse et du Bien-être de la province de Québec fournit les instructeurs qui préparent ces moniteurs et monitrices à leurs fonctions. L'Université Laval décerne des certificats après quelques années de cours.

Le terrain de jeux St-Rédempteur comprend des balançoires, une cage pour le jeu de ballon, des tables et autres équipements. La seule anomalie est le manque d'arbres. Comme il a été écrit lors d'un récent reportage, les enfants doivent pour suivre leurs ébats sous un soleil de plomb.

Le terrain de jeux St-Rédempteur de Hull a connu une bonne saison

Le terrain de jeux de St-Rédempteur de Hull, qui relève de l'OTJ, a connu une saison active et l'émulation des jeunes, dans les divers jeux et sports, a été vive.

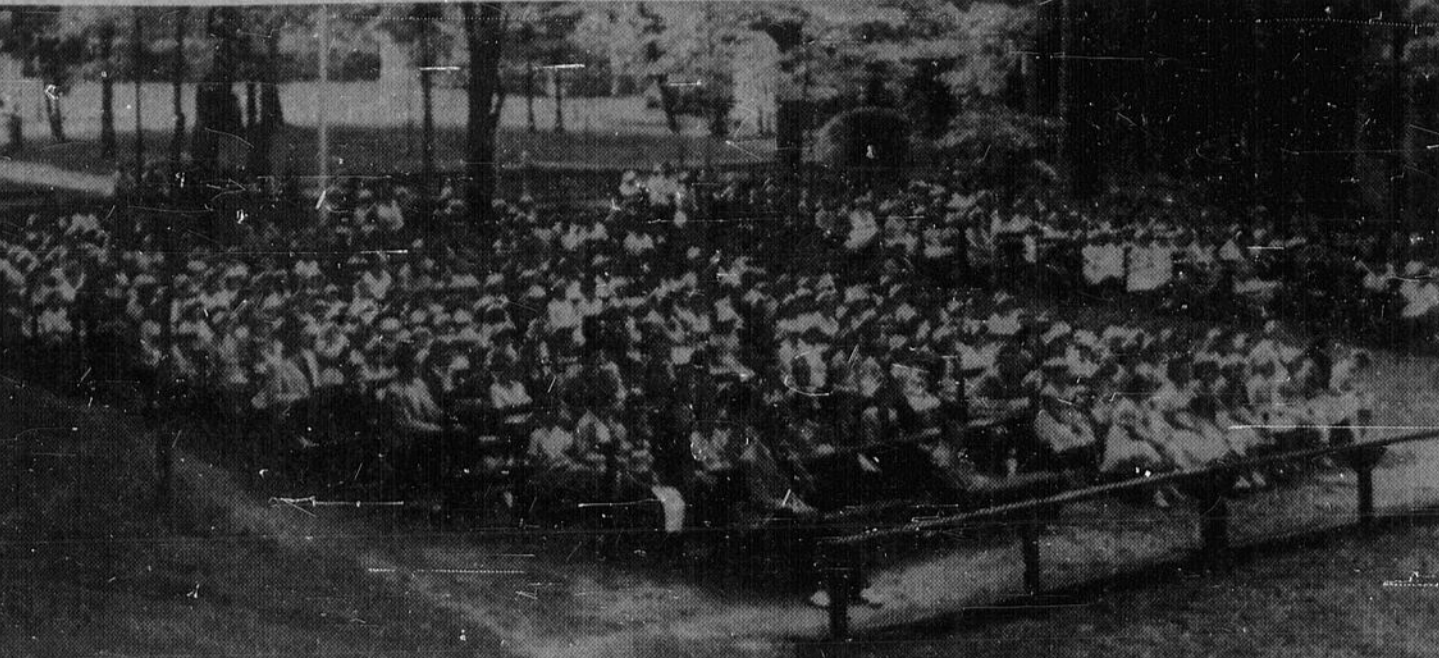
Les moniteurs sont Rémi Legault, J. Millette, Roberte Roussel et comme adjointes Marie-Claire Cayen et Monique Renaud. Le président du comité est Jean-Marc Lavigne. M. Millette est l'organisateur des olympiades annuelles.

Les moniteurs, dûment qualifiés, ont suivi des cours au camp St-Stanislas, à Low, P.Q. et détournent les certificats. Le ministère de la Jeunesse et du Bien-être de la province de Québec fournit les instructeurs qui préparent ces moniteurs et monitrices à leurs fonctions. L'Université Laval décerne des certificats après quelques années de cours.

Le terrain de jeux St-Rédempteur comprend des balançoires, une cage pour le jeu de ballon, des tables et autres équipements. La seule anomalie est le manque d'arbres. Comme il a été écrit lors d'un récent reportage, les enfants doivent pour suivre leurs ébats sous un soleil de plomb.

LE DROIT

TEL. BUREAU DE HULL: CE. 6-7431 — POSTE CKCH: PR. 7-2771



Seize NOUVELLES DU NORD LUNDI, 17 AOUT 1959

A LA GROTTTE DE LOURDES D'EASTVIEW — Environ 1,000 enfants des 11 terrains de jeux de la ville de Hull se sont rendus, vendredi matin, à la grotte de Lourdes d'Eastview, à l'occasion d'une cérémonie spéciale en leur honneur. Cette cérémonie, qui se déroule chaque année à pour but de remercier la Providence de la protection accordée aux enfants durant ces vacances qui achèvent. Après avoir récité le cha-



ON JOUE AU HOCKEY A ST-REDEMPTEUR — Fervents du hockey et des étoiles comme Maurice Richard, Jean Béliveau et autres, les jeunes du terrain de jeux St-Rédempteur de Hull se livrent à plusieurs jeux, mais parmi les plus populaires est celui du hockey sur table. On voit plusieurs jeunes, accompagnés de leurs moniteurs, surveillant une joute chaude-

L'ECOLE SECONDAIRE Au parc Larocque, ou pas du tout — Séguin

Un membre de la Commission scolaire de Hull, le commissaire Séraphin Séguin est d'avis qu'il faudra construire la nouvelle école secondaire au parc Larocque... ou pas du tout.

M. Séguin a proposé à l'assemblée régulière de la Commission, vendredi soir, qu'un ultimatum soit adressé aux autorités municipales de Hull. Sur proposition du commissaire, il a été résolu de demander à la ville, une dernière fois, si elle est prête à céder le terrain dont on a besoin aux fins de la construction de l'école au parc Larocque. Dans cette même demande, on avise la ville qu'on attendra une réponse en moins de 30 jours.

"Si la ville refuse de céder le terrain en question, il faudra

construire notre école sur l'emplacement qui nous appartient dans le voisinage immédiat de l'endroit où nous projetions de construire", a conclu M. Séguin.

Lors de la dernière assemblée du Conseil municipal, le maire Armand Turpin a fait allusion à la demande de la Commission. "Que la Commission des écoles catholiques fasse définitivement son choix d'un emplacement, a-t-il déclaré le maire, et le Conseil étudiera la demande pour l'obtention d'une partie de terrain au parc Larocque, s'il y a lieu de le faire."

"Nous attendons une réponse définitive du Conseil pour mettre notre projet en marche", a déclaré, vendredi soir, le commissaire Séguin.

Emplacement suggéré

De son côté, le commissaire Lucien Lalonde a suggéré comme endroit propice pour la construction de l'école le parc St-Jean, dans le voisinage de l'école Our Lady of The Annunciation. M. Séguin a immédiatement déclaré qu'il s'opposerait à un tel projet. "C'est trop loin du vieux Hull", a-t-il dit. M. Lalonde et François Groulx ont soutenu le contraire. Ils ont dit qu'ils ont la distance est à peu près la même qu'entre le vieux Hull et le parc Larocque.

"Je m'oppose, a déclaré M. Séguin. Mais, a-t-il ajouté, si l'on persiste à croire que le parc St-Jean est un endroit idéal, qu'on construise une petite école secondaire là et une autre dans le vieux Hull."

"Mais, il y a des contribuables qui ne veulent pas de l'école secondaire au parc Larocque", a précisé M. Lalonde.

"Est-ce qu'ils ont raison?" a répondu M. Séguin qui s'est dit convaincu qu'on ne pourra trouver ailleurs dans la ville un endroit plus convenable à un prix raisonnable. "Nos finances ne nous permettent pas d'agir autrement", a-t-il ajouté.

Malgré tout, le commissaire Séguin a appuyé la résolution voulant que la Commission obtienne une entrevue avec le ministère des Travaux publics relativement à l'obtention d'un terrain dans le voisinage d'Overnie Express. Cette rencontre devrait avoir lieu en fin de semaine prochaine.

Le 12 septembre, les membres des cinq comités permanents se réuniront. Les comités du prêt d'honneur, de retransmission, de la fraternité française, des cercles d'entraide et concours. Ces comités, dont les présidents et secrétaires ont été choisis par l'exécutif, coordonnent le travail sur le plan provincial, régional et local.

On sait qu'à la suite de la société St-Jean-Baptiste de Montréal, qui lança le prêt d'honneur aux étudiants, il y a plus de douze ans, la plupart des quinze autres sociétés diocésaines ont également lancé le prêt d'honneur dans leurs régions respectives.

La souscription populaire de novembre prochain s'étendra donc simultanément à toute la province. Les derniers rapports de la Fraternité française d'Amérique indiquent qu'un montant de plus de soixante mille dollars pourra être divisé, cet automne, entre les groupes français des provinces canadiennes.

La Fraternité française a été fondée il y a cinq ans, conjointement par la Fédération des sociétés St-Jean-Baptiste du Québec et le Conseil de la vie française.

La campagne de retransmission se continuera cette année avec plus d'intensité. Des concours seront organisés à l'échelle provinciale.

De son côté, le comité de toponymie du Québec a préparé un mémoire qui sera incessamment présenté au ministre des Affaires municipales, l'hon. Paul Dozois.

Le taux est porté de \$21 à \$22 du mille

La Commission des écoles catholiques de Hull, en proie à des difficultés financières depuis déjà plusieurs années, vient de porter le taux de la taxe scolaire à \$22 du mille dollars d'évaluation, soit une augmentation d'un dollar.

Cette augmentation de la taxe perçue à la Commission de se mériter de la province une nouvelle subvention qui devrait combler au moins la moitié du déficit administratif de \$131,716 encouru au cours du dernier exercice financier.

"Pas d'augmentation de la taxe... pas de subventions", telle aurait été la décision des autorités provinciales qui ont accueilli à Québec, cette semaine, une délégation de la Commission composée du président Jean-Paul Tremblay, des commissaires François Groulx et Séraphin Séguin, et du secrétaire-trésorier Lucien Laverdure.

M. Tremblay a souligné que la province a d'abord insisté pour que la taxe soit augmentée d'au moins \$2 du mille. La délégation a rappelé aux autorités qu'à cause de la situation géographique de la ville de Hull, la Commission se trouve dans une situation assez délicate en ce qui concerne la taxation. On a précisé qu'on ne pouvait bénéficier, comme c'est le cas dans la plupart des autres villes québécoises, de la taxe d'éducation difficilement imposable à Hull parce qu'elle serait préjudiciable aux marchands.

Après avoir pris connaissance de la tenue des entretiens à Québec, le commissaire Oscar Dompiere a proposé l'augmentation de la taxe. La mesure a été adoptée à l'unanimité.

Cette augmentation d'un dollar du mille dollars d'évaluation permettra à la Commission de toucher des revenus additionnels de \$52,838.

On prévoyait au budget de l'année en cours un déficit accumulé de \$261,353, tenant compte du déficit de \$131,716 encouru au cours de la dernière année.

Grâce à la subvention qu'accordera maintenant la province et aux revenus accrus par la taxe, le déficit prévu sera sensiblement réduit.

Il y a quelques années, la province est intervenue à Hull dans des circonstances semblables en accordant une subvention de \$685,000 pour combler un déficit accumulé au cours d'un certain nombre d'années.

Ce montant a été octroyé par versements mensuels de \$25,000. La dernière tranche de la subvention doit être versée ce mois-ci.

Faisant allusion au "succès de notre entrevue à Québec", le commissaire Séraphin Séguin a laissé entendre que si les mêmes difficultés financières se produisent l'an prochain, on retournera à Québec en quête de nouvelles subventions.

"N'eût été l'augmentation des salaires du personnel enseignant, il n'y aurait pas eu lieu d'augmenter la taxe", a expliqué le commissaire François Groulx. Cette augmentation des salaires est la cause directe de la hausse de la taxe scolaire. Il a précisé que les augmentations de salaires avaient représenté une dépense supplémentaire de \$114,000.

La délégation à Québec avait d'abord demandé aux autorités provinciales de continuer ses subventions, à raison de \$25,000 par mois, jusqu'à ce que le déficit soit effacé.

Salle de banquets

mariages — tout genre
réceptions de sociétés
Réservez maintenant

POURVOYEURS RITZ

PR. 7-2779 — PR. 7-6973

A LACHAPPELLE

Stores vitrines
SERRURIER

107 EDDY — HULL
PR. 7-8118 - PR. 7-2868

Le Salon Louise

N'EST PAS FERME

Le feu n'a pas causé de dommages à notre établissement, le salon est ouvert comme d'habitude.

Pour rendez-vous signalez:

PR. 7-5041
70, RUE ST-RAYMOND - HULL

Assurance maladie

- Plan individuel
- Plan familial
- Plan d'hospitalisation
- Plan de chirurgie

Nous représentons les plus importantes compagnies ASSURANCES

Guertin Ltée

102 Principale - Hull
PR. 7-5223

LE DOCTEUR

Marc-André Demers

192, RUE PRINCIPALE — HULL

SERA ABSENT DE SON BUREAU DU 12 AU 19 AOUT

Dr E.-L. DESJARDINS, B.A., M.D.

MÉDECINE GÉNÉRALE — MATERNITÉ

CONSULTATIONS: 2 h. à 4 h. et 7 h. à 8 h. ou sur rendez-vous

138, rue Wellington, Hull, P.Q. Téléphone: PR. 7-3543

Dr ANDRE BEGIN

OPTOMETRISTE

Dr JACQUES VINSON

OPTOMETRISTE

SPECIALISTES DE LA VISION

PR. 1-5852 29, rue Principale, Hull PR. 1-5851
(au-dessus de chez Fortin-Gravelle)

Bungalow "Split-Level"

\$12,000

Où ça!

A Pointe-Gatineau, à 10 minutes seulement du Parlement!

Oui

\$67.00 par mois — capital et intérêts

- Services municipaux
- Autobus
- Districat tout neuf, très chic
- Construction de brique et pierre

POSSESSION IMMÉDIATE

Prenez rendez-vous avec un de nos agents

Léo Dubuc, SH. 9-5517 Henri Lanier, PR. 7-9532
M. Gérard Tassé, L. Châteaufort, MO. 3-3440 I. rue Des Épiritains, PR. 7-4278
AGENTS SUR LES LIEUX TOUS LES SOIRS

ANDRÉ TESSIER Ltée

102, rue Principale, Hull — PR. 7-3875

VOYEZ LE MARCHAND "PAL"

LE PLUS PRES DE CHEZ VOUS

5/8" x 4" x 8"	3.79
1/2" x 4" x 8"	3.99
Underlay sheathing	6.99
5/8" x 4" x 8" Sole sanded	9.99
1/2" x 4" x 8" Sole sanded	7.99
"CIMEX" au gravier	1.45
"CIMEX" au sable ou mortier, Le sac	1.70

BOUCHER FRÈRES - LTÉE

HULL

- Charbon et coke
- Bois de construction
- Matériaux de construction

PR. 7-3868

72, rue CREMAZIE